行政の責任を問う──広島の事例から

上文 500 頭もの犬を餓死させるという事件がありましたが、またしても、日本の動物行政の驚くべきお粗末さを露呈する例となりました。法の整備と執行の欠如、ドッグパーク、ブリーダー、ペットショップなどの企業だけでなく、ホーダー(=異常な動物収集マニア)とか、多数の動物を育するすべての所に対する管理、検査体制が不十分なこと、行政と警察の無関心と怠慢—それらが同じ悲劇を幾度となく繰り返す要因に他ならないのです。

行政の資金援助もない小規模な動物保護団体が後始末をする役回りになり、一方、本来、法律を適用して、営利本位の組織を監督すべき立場の地方行政が責任を免れるのは、一体なぜなのでしょう。なるほど、入るとにでもが介入して動物を救出し、スストレスを関の痛みに耐え抜くことはできます。ないと言を引きつけ、大衆のでもがメディアの注意を引きつけ、大衆のできます。でも、どうして、我々なのでますが?なぜ、行政当局が、このような事態を招って能性を察知して、未然に阻止しないので

すか?ブリーダーや企業が衛生基準と動物 福祉水準を無視して、動物を狭いケージに 閉じ込めたり劣悪な環境で飼育し続けるの を、なぜ、当局は許しているのですか。日 本は、発展途上国ではなく、G8 のひとつ に数えられる大国だというのに。

今回の事件は、数年前に奈良県天理で起きたケースを思い出させます。明らかに"ホーダー"である老人が、10年間にわたって犬を集め続け、飼育放棄と病気から1万頭もの多数を死なせた事件でした。現在も生存している68頭は、ゴミ袋に入れて捨てられた死体の山の上で生きていました。私どもは、生き残った犬を助け出し、治療し、飼い主をさがそうと思えばできたかもしれません。でも、敢えて、それ以外の道を選びました。

代わりに、私どもがとった戦術は"外圧"で、外国人の力を利用して、奈良県に行動を起こすように迫ること。ビデオ映像と写真によって訴えること。返送用の宛名を書いた葉書数百枚を用意して、世界中のできるだけ多くの動物保護団体に送りました。最寄

りの日本大使館に抗議の電話をかけるよう、人々に頼みました。……その結果、世界各地の日本大使館には電話が殺到しました。奈良県知事のもとには続々と葉書が届き、その中には、クリントン/ゴア選挙本部からの手紙もまじっていました。内閣総理府には、方々の大使館から、「一体何事なのか」と問い合わせの電話が次々とかかる始末。総理府は奈良県に迫りました——「この醜態の後始末をつけるように」と。

奈良県は直ちに行動を起こし、面目を保ちました。生き残った犬のために仮設収容所を用意し、付属の診療所には4人の獣医師を配置して24時間体制で勤務させました。1か月以内に、広い個室と屋外運動場を備えた本格的な施設を建てました。それから、大に里親を募集する一大キャンペーンを全国に向けて発信しました。大部分が雑種で、老齢の犬も多数いたにもかかわらず、治療らず、里親家庭に引き渡すことができたのです。奈良県は見事な成果を見せました――日本の地方自治体における動物福祉行政に素晴らしい先例を残し、「圧力があればでき

アーク(アニマルレフュージ関西)と、林俊彦氏が主宰する「アークエンジェルズ」は、異なる団体です。アークとしては、動物救済のためのフォスタープログラムとして、"アークエンジェルズ"の名称にて活動を企図しましたが、現在は全く異なった組織として活動しています。誤認、混同なされませぬよう、お願い申し上げます。

Hiroshima Hell-Hole

The recent case in Hiroshima where a Dog Park went bankrupt leaving 500 dogs dying of starvation, illustrates once more the appauling situation of animal welfare in Japan; where lack of laws and their enforcement, lack of control and inspection of commercial enterprises like dog parks, breeders, pet shops and hoarders, in fact eny establishment which keeps large numbers of animals, the indifference and sheer laziness of government officials and the police, leads to this kind of tragedy occuring again and again.

Why is it that small animal groups without government funding are left to clear up the mess while the local governments supposedly there to apply the law and monitor commercial organizations, get off scot free? Yes, we can go in and rescue the animals, bear the stress and the heartbreak, we can raise funds through media attention and public sentimentality, but why should we? Why can't the government see the potential for this situation to develop and stop it before it does? Why do they let breeders and commercial enterprises continue to keep animals in hell-holes confined to small cages, defying all standards of hygiene and animal welfare? Japan is supposed to be a G8 nation not a struggling third world country.

This all brings to mind the Tenri case in Nara several years ago, where an old man, an animal hoarder, let 10,000 dogs die of neglect and disease over a period of ten years. The 68 remaining dogs, still alive,

were living on top of a mountain of dog corpses discarded in plastic bags. We could have just removed the remaining dogs, treated them and found them new homes, but we didn't.

Instead we used the power of foreign pressure 'gaiatsu' to push Nara Prefecture to do something. We appealed by video footage and photographs, we sent hundreds of self-addressed returnable postcards to as many animal organizations around the world as we could. We asked people to telephone Japanese embassies demanding something should be done. Japanese embassies everywhere were deluged by phone calls, Nara Prefectural Governor was inundated by postcards including one letter from the Clinton/ Gore Campaign Headquarters, and the embassies called the Sorifu (Prime Minister's Office) to ask "what the hell was going on?" The Sorifu put pressure on Nara Prefecture saying, "clear up this mess."

Nara Prefecture, to its credit, acted immediately. It set up a temporary facility for the remaining dogs with a surgery of four veterinarians working around the clock, day and night. Within a month they had built a more permanent facility with spacious rooms and outdoor runs for the dogs. Then they had a nationwide advertising campaign to find the dogs homes. These dogs were nearly all mixed breeds and many quite old but every one after treatment, recovery and neutering found a good home. Nara Prefecture did a great job and set a precedent for animal